

SEVERINUL

ZIAR POLITIC SĂPTĂMÂNAL.

Prețul abonamentului:

pe un an 8 coroane
 „ 1/2 „ 4 „
 „ 1/4 „ 2 „
 Prețul unui număr 20 fil.

Proprietar și redactor responsabil:

OCTAVIAN BORDAN.

Redacțiunea: Caransebeș, strada Constantin Burdia.
 Administrația: Caransebeș, strada Paroului 774.

Numărul telefonului: 44.

Manuscripte nu să înapoiază.

Din năcazurile noastre.

V.

„Burdismul“.

Autorul articolului din „Viața Românească“, ține să se ocupe și de „Burdismul“ de dieceza Caransebeșului. Poate, că este o tactică din partea autorului să mai lovească și în tabăra contrară, dupa-ce într'un mod foarte frumos și corect a caracterizat starea diecezei de sub conducerea nefericiților epigoni. Oricari ar fi fost motivele autorului, e bine să reproducem și cele scrise și în această privință și apoi să ne facem reflexiunile, arătând publicului cetitor rolul și înțelesul așanumitului „burdism“. Iată ce scrie autorul despre „burdism“: — „Când a închis ochii bătrânul academician, care și-a păstrat până la adâncă vârstă de 83 ani curățenia inimii, au eșit la iveală o mulțime de pretenții reprezentate prin o grămadă de pretențioși. „Burdismul“, această buruiană, care a coplesit prin puterea corupției o însemnată parte a vieții din Banat, era în fruntea lor. Dar a căzut și când a crezut, că s'a renăscut, a căzut și a douaoară. Alegerea în scaunul vlădicesc a părintelui Musta și apoi a părintelui Badescu, și neconfirmarea acestora făcea să se creadă, că au reinviat vechile vremuri de pašalicuri în Banat, și că stăpânitorul prin corupție al Bănățului va ajunge deplin stăpânitor pe toate destinele acestuia. În acest moment extraordinar de penibil, hrănit și de un exagerat sentiment de patriotism al Bănățenilor, cari stăruiau să aibă un „om de al lor“ în fruntea diecezei, și în acest moment, geniul neamului românesc a ținut să se coboare din sferele sale materiale în mijlocul Bănățenilor, pe care multele frământări, sterpe, parcă i-au zăpăcit cu totul, și să-i pună la cale după o poruncă, care venea mai de sus decât a acelora, cari vorbeau numai în interesul vanității lor“. — Am reproduș toate cele scrise de „Burdism“, ca să se vadă, că sunt numai niște cuvinte aruncate fără orice rost, numai pentru ca autorul să poată spune lumii, că el a lovit și în „Burdism“, fără să-și deie însă seama, că biserica ortodoxă tocmai „Burdismului“ are să-i mulțumească, că dieceza Caran-

sebeșului a ajuns la „un eveniment epocal“ și că „pentru răul cel mai mare s'a găsit doctorul cel mai iscusit, care va ști a-l tămădui“, „evenimentul epocal“ — vorba corespondentului.

Ce este „Burdismul?“ În viața politică a poporului românesc s'a format înainte cu 6 ani o clică de flămânzi. Ei de ei sau constituit, sau ridicat la mărire, au pus mâna pe frânele poporului românesc, au dat de știre lumii, că numai ei au dreptul a vorbi și a lucra în numele poporului românesc, apoi au început trecerile prin *diferitele puncte* în România și dl E., a și adus odată frumoasa sumă de 180.000 cor. pentru scopuri. *Activitatea* celor desinteresati a ajuns suspectă în ochii celor cu scaun la judecată, dar clică își făurise deja arma pentru nimicirea contrarilor și îndată ce cineva își ridică glasul contra ticăloșilor unor băefandri fără studii și fără căpătău, în contra Birăușilor de toate categoriile, sentința eră gata, cel ce nu eră de părerea celor dela vălău avea să tacă, pentru-că e „Burdist“. Dl *Slavici* i-a caracterizat mai frumos pe acești indivizi, iar dl *C. Burdia* poate fi satisfăcut, că de prezent sunt între Români oameni de valoare mare, cari sunt numiți „Burdști“.

Burdism în biserică? Să vedem!!! Revine dlui avocat Dr. Nicolae Ionescu meritul de a fi stărpit buruenile în dieceza noastră și de a fi făcut ordine, pentru ca să se poată întâmpla „evenimentul epocal“. La așezarea dlui Dr. N. Ionescu în Caransebeș, în dieceză dănuiau fărădelegile, ba și d-sa ca absolvent de teologie, avusese ocaziune să simtă în diferite rânduri loviturile celor dela conducere și să se convingă, că se face politică *de hatăruri*. Să ilustrăm cu câteva exemple din viața dlui avocat. Ca absolvent de teologie a competat la parochia din *Folea*, dar a trebuit să cadă, pentru-că așa pretindeau interesele, deci contracandidatul nu avea cvalificația necesară. A competat la postul adm. parochial din *Mehadica*, dar clică avea pe voinicul *Ioan Pepa*, care acum beneficia de venitele parochiei din *Doclin* și *Mehadia*. Ca Dr. jurist a competat apoi la un post de capelan militar, nefericiții dela Consistor însă l-au preterat față de un candidat cu 4 clase civile, care mai

fusese și eliminat din instit. teologic. Cu această ocaziune rostise dl *Musta* clasicile cuvinte: „Până voi fi aici, nu voi pune mâna pe pană pentru Dr. Nicolae Ionescu, pentru-că nu s'a purtat bine față de mine.“ — Vezi, Doamne, parcă biserica ar fi a referentului bisericesc. Prin desele lovituri ale celor dela Consistor, dl Dr. Nicolae Ionescu a fost tot mai sus ridicat, până a ajuns la diploma de avocat și s'a așezat în Caransebeș. Avea un dor: Să stârpească capul hidrei dela Consistor, ca să nu mai poată face și pe alții imposibili în biserică, cum l'au făcut pe d-sa. Și ca om de omenie, s'a ținut de cuvânt. Tristele experiențe, câștigate din pățania proprie, l-au îndemnat pe dl Dr. N. Ionescu să pună mâna pe pană. Articollii d-sale, publicați la timpul seu în „Gazeta Transilvaniei“, a stârnit admirația tuturor oamenilor de bine. Chiar și dl Dr. Braniște îl admiră și felicită. Lumea s'a desmeticit. Cei dela Consistor erau desgoliți. Se formase contra dlui Dr. Ionescu o alianță întregă. Tot consistorul, apoi prota Ghidiu, fostul președinte al „Comunității de avere“ Curescu, etc., se aliaseră ca să nimicească pe dușmanul comun; dar dl Dr. N. Ionescu și-a păstrat sângele rece, a lovit bine și cu sistem și azi are satisfacția să vadă „evenimentul epocal“ al diecezei produs în cea mai mare parte prin vitejia d-sale. Când dl Dr. N. Ionescu bombardă cu vrednicie cetatea nefericiților, care părea neînvingibilă, dl Burdia, ca primar al orașului, eră în tabăra contrară, era aliatul celor dela Consistor și doar nu e secret, că la alegerile sinodale din 1903 prota *Ghidiu* a cutrierat toate comunele cercului *Caransebeș* și a corteșit pentru reușita dlui Burdia, scoțindu-l învingător chiar față de dl Dr. N. Ionescu. Prin ajutorul clicii: *Musta-Badescu-Ghidiu*, dl *Burdia* a ajuns membru în toate corporațiunile bisericești, începând dela Congresul național-bisericesc în jos, apoi asesor consistorial.

Așa eră starea diecezei la trecerea la cele eterne a regretatului episcop *Popea*. Clică își avea planul său. Voia cu orice preț să ridice în scaunul episcopesc pe *Dr Badescu*. Era un plan vechiu și făcut până în cele mai mici detaluri. Chiar și dl *Dr*

Nu negliă, dacă te doare capul
 ci folosește momentan hapul **Beretvás-pastillát,**

care în timp de 10 minute, alină durerile de cap, migraint, fie în orice grad. E recomandat de medici. — Le capătă la toate apotecele. Prețul 1.20. Se preparează: Beretvás Tamás apotecar în Kispest. Pentru 3 șcățuli, transportul e gratuit.

Barbu era destinat pentru postul de secretar consistorial cu muncă puțină și *salar dublu*.

După cele întâmplătoare până aci, după ce eșiră la iveală iregularitățile dela librăria și tipografia diecezană și după ce contra dlui Dr. Badescu se ridicaseră învinuiri grave, credincioșii diecezei noastre doreau să vadă în scaunul episcopesc pe unul dintre cei mai buni fii ai diecezei, pe cel mai învățat teolog al timpului nostru dl Dr. Iosif Olariu. D-sa era candidatul întregii preoțimi. Clica își vedea periclititate interesele și punându-se acum sub mantaua *națională* folosea toate mijloacele pentru a-se susține la putere. Mobilizată a fost întreaga gardă a propopilor, și numai după mari sforțări și după ce unii din tabăra lor promisese cu *jurământ* înaintea altarului, că la alegerea de episcop vor vota cu dl Dr. Olariu, le succede să câștige o majoritate de câteva voturi față de aceia, cari doriau înflorirea diecezei. Și dl C. Burdia, care cu mintea-ageră străbătuse situațiunea și vedea, că e timpul suprem a se îndrepta lucrurile în dieceză, s'a *alăturat* la cei ce îl doriau pe dl Dr. Olariu, pentru că nu voiau să lucreze contra dorinței oamenilor cinstiți. Atâta a fost de ajuns, ca nefericiți căpătuiți să declare pe orice om, care nu jură în onestitatea lui *Badescu*, de „*Burdist*“, vânzător de biserică, și dat ne-a fost să vedem, că chiar și dl *George Breban*, marele proprietar, care în două rânduri pășise ca candidat de deputat cu program național și își jertfise o bună parte a averii sale, era timbrat de „*Burdist*“, vânzător de biserică, pentru că nu era aplicat să renunțe la mandat în favorul adv. tinerel *Coste*. Pentru ilustrarea „*Burdismului*“ să aducem un singur exemplu. Preoțimea din tractul *Ciacovei* a ales deputat sinodal pe regretatul preot din *Obad Pavel Iancu*. Alegerea a fost neinfluențată din afară, pentru că se făcuse *prin votare secretă*. Atâta a ajuns, ca cel ales să fie declarat de „*Burdist*“. Venerabilul bătrân, cinstit cum era, nu se simțea bine. A dat declarație prin foi, că nici când n'a văzut pe dl Burdia, n'are nici o legătură cu frații *Ionescu*, pe cari nici nu-i cunoaște, și că *nici odată nu va fi aderentul acestora, ei va lucra pentru binele bisericii, după cum a învățat în cei 40 de ani, de când servește la altarul Domnului!*

A sosit sinodul eparchial. Venerabilul bătrân, om deștept, întreg la minte și inimă, face studii. Observă, că frații *Ionescu*, cei mai periculoși, „*Burdiști*“, nu cer decât cinste și dreptate în biserică și pretind respectarea legilor, până când cei din *partidul național* votează orice *ticăloșie*, care e în favorul lor. Se indignează bătrânul preot de ignorația celor dela cârmă și în prezența mai multora îi aruncă dlui *Dr. Braniște* următoarele cuvinte: „*E o rușine, că foile românești mă timbrează pe mine, care în activitatea mea politică de 40 ani, nu m'am îndepărtat dela calea dreaptă, de „Burdist*“, vânzător de biserică. Nu i-am cunoscut pe acei oameni, în societatea cărora m'ați pus. Acum însă după ce vă cunosc pe toți cei din sinod, după ce din desbaterile de până acum, pe deplin m'am convins, că nu D-voastră, ci așanumiții „*Burdiști*“ sunt adevărații apărători ai bisericii, după ce m'am convins, că frații *Ionescu* nu luptă decât pentru dreptate și cinste în bise-

rică și pretind respectarea legilor bisericesti, ca preot bătrân, ca om independent, care dispun de o avere de 40.000 florini, mă declar cu mândrie de „Burdist“, dacă a fi „*Burdist* însămnă a lucra în felul fraților *Ionescu*!“ — Iată cea mai frumoasă caracterizare a „*Burdismului* în biserică. Și venerabilul preot *Iancu a rămas un credincios soț de luptă în cele bisericesti al fraților Ionescu, liniștit fiind în conștiința sa de preot devotat chemării sale, că lucrează pentru stărpirea fărădelegilor și înflorirea bisericii lui Cristos.*

Svârcolirile naufragaților. Cei dela „*Lupta*“ au început de nou să bată câmpii. În Nr. 147, sub titlul „*Cazul de imcomp. alui Burdia*“ se văicăresc amar, neputând suportă jaluzia de care sunt cuprinși, pentru-că dl C. Burdia e deputatul graniței și președintele „*Com. de avere*“ totodată. Ar voi, ciracii, să doboare bradul, care nici habar nu are de toporul lor de mămăligă. Ie deamă secăturile, pe alegătorii din cercul *Caransebeșului*, să facă protest, contra alegerii dlui C. Burdia, adăugând, că apoi „*soarele lui Burdia ar apune pe vecie*“. — Pții, că ai dracului mai sunt tuți-fruții aștia, ar da bucuros pe *Goliații*. Cine a învățat însă istoria b., își aduce aminte, că uriașul *Goliat* a fost nimicit de petricica mărunțului *David*. Ne dăm și noi părerea, că *Goliații*, *Goliatului Vlad* se vor risipi de cătră *Davizii Davidului Burdia*, ca spuza 'n vânt, și soarele pentru ei va apune pe veci! Se știe doar, că *Lințu* și *Clicașii* din *Caransebeș*, au dat deja protest contra alegerii dlui C. Burdia, de prezident al „*C. de av.*“, și s'a respins de cătră guvern. Știrea am adus-o deja în Nr. 33 al „*Severinului*“. În-tărirea *Il. Sale* în postul său: e **fapt împlinit și recunoscut de guvern.** Așadară protestele haimanalelor și gurilor căscate, vor rămânea: cai verzi pe păreți, și din ele ar avea câștig numai *țințarocii* și *advocații*, căci protestele se fac cu cheltuieli, pe cari tot opinca le va suportă din greu, rămânând părți însemnate pentru haimanalele din clică.

Politică de mândrie.

Cine fac la noi politică de mândrie?... O fac *Goga*, *Moața*, *Birăuțiu*, *Schiopu* și *Bocu*, apoi *Goldiș*, *Vlad*, *Vaida*, *Braniște*, *Popa* cel ras și *groaznicul Țințariu*; cari toți trăesc în închipuirea deșartă, că sunt tot atâția *Sori*: în jurul cărora să învârtă obștea română.

Toți aceștia și cu ei *Mihali*, *Maniu*, *badea George* și *Csicsó* să cred adecă pe sine de a fi între români de „*etwas höheres geboren*“ — când înaintea poporului toți se mândresc cu politica lor cea împărătească; dar restălmăcită poporului de politică națională și românească. Tocmai precum restălmăcesc ei și *jurământul de veci* a lui *Șaguna*, — de românesc și național. — Zic: o restălmăcesc poporului de națională și românească politica lor: până și în de a sili poporul de a da dare și cătane pe vremea de exlex. Va se zică — până la reaua credință.

Și se mândresc toți aceștia, ca niște *Păuni* în pene, când trăiesc în fantaziile lor, că ei mai țin sufletul în noi; apoi că politica lor zi de zi ne duce neamul spre

glorie și spre mărire, fiind — rogumi-te — ei și numai ei adevărați români.

Așa fantazesc și așa ni-se mândresc *Păunașii* noștri, sau mai bine zis: așa tușesc păduchii dela *Nebuna* din *Arad* dela *Lupta* cea stearpă din *Budapesta*, dela *Darabelul* din *Lugoș*, dela *Baba-Cloanța* din *Brașov*, dela *suratele Vocea răgușită* și *Sentinela* somnuroasă din *Caransebeș*, deși obștea română, nu mai departe decât la ultimile alegeri, le-a arătat că-sătulă de politica lor de mândrie, sau mai bine zis: de politica lor, de: fală goală și straiță ușoară — și le-a arătat — ușa.

Atâta însă le-a trebuit acestor „*Naționaliști-falși*“: ca poporul să le arate ușa și să-se cumițăscă; pentru-că acum cu toții să-se năpustească în contra moderaților: că cu aceștia nime să nu se asocieze, nime să nu vorbească și mâna să nu le-o deie, — iar „*Severinul*“ nime să nu-l citească; astfel voind ei cu de-a sila să-se cocoțască, drept ca niște mașchere de „*Moizele macht dich groisz*“ — peste moderații severi și cu scaun la judecată.

Boicot! Boicot în contra moderaților!! Așa strigă prin foile lor un păduche *Schiop*, întâvărășit cu rezboinicul *Țințariu* — încât numai le dau gura. Da! Boicot!!... Pentru-că în fața românilor moderați ei să vad pe sine demascați. Se vad adecă și se simt pe sine de a fi niște renegați prostuți, niște naționaliști falși, niște nimicuri mari; sau mai nimerit zicând: niște tot-atâția poiațe împărătești ridicule — de după cum intradevăr și sunt...

Iar dacă noi, cei din jurul „*Severinului*“, totuși ne mai prindem mintea — câte odată — cu acești *Don Chișoți*, o facem aceasta numai de a ne mai hîrăi cu ei — asupra politicei lor de mândrie...

Severineanul
independist.

Potop, groază și ruină.

Noaptea din 2—3 a l. c., a ținut pe cetățenii *Caransebeșului* într'o nemai pomenită și continuă groază. Bolta cerească se ascunse după nouri grei, cari războindu-se, trimiteau trăznete peste oraș și împrejurime, încât se credea sfârșitul lumii. Ploaia, care curgea ca un val închegat de sus; iar bulbuci de apă greoi de sub pământ izvorând cu putere, pe sub zidurile caselor, asfalt și pardositul drumurilor a umflat vadul râurilor, cari eșind din alvia lor s'au năpustit cu furie și cu un sgomot îngrozitor peste oraș, amenințând viața și avutul locuitorilor. Aripa dinspre apus a orașului, pe la orele 3 de cătră ziuă era inundată. Strada *Timișorii* și cele laterale au fost prefăcute în o mare de apă, care s'a repezit cu furie în locuințe înecând totul. Țiuiturile desperate ale femeilor cu copii în brațe, mugetele animalelor își sfășiau inima. Mobile, haine, unelte și frânturi de cruci rupte de apă din cimitirul catolic inotau deasupra pe valuri. Oamenii își căuțau scăpare pe acoperișul caselor, a căror ziduri scoșite de apă, multe se prăbușiseră îngropând sub ele totul. Linia ferată *Caransebeș—Hațeg*, a fost ruptă, podurile vătămate. Patru căși și o sumedenie de edificii laterale s'au prăbușit și duse de valuri, încât nici acum nu se află urma lor. Ospătarul *Brebu* de pe strada *Timișorii* a fost ruinat complet. Beuturile, odăile de dormit, mobile fi sunt nimicite cu totul; iar din frumoasa grădină a rămas un pustiu și un mormânt acoperit de bolovani și năsip. Oamenii au fost surprinși de potop în somn,

N'au avut atâta timp măcar să-și scape hainele, cari au rămas îngropate în odăi sub apă și năsip. Poliția Caransebeșului, a dat alarma. Dăngănitul clopotelor într'o dungă și răsnetul de goarne ale pompierilor chemau cetățenii în ajutorul celor amenințați de moartea năpraznică a potopului. Primul ajutor l-a dat poliția, care a fost prima la fața locului, în frunte cu dl senator *Aurel Doboșan* și dl căpitan-supr.: *Cornel Dragomir*, cu carăle și caii orașului prin apă până în gât, disprețuind viața, s'a aruncat prin valuri scăpând viețile cetățenilor. Vin următorii pompieri voluntari sub comanda dlor *Inándy György* și *Faragó István*: *Beltean G.*, *Heinek F.*, *Calina G.*, *Giorgevics P.*, *Pascu P.*, *Rusalin I.*, *Schvarcz J.*, *Suru G.*, *Turba M.*, *Wotringer M.*, și *Jula N.* Se reped cu un curagiu uimitor prin căși și apă până la gât scăpând ce era mai de valoare: oameni și biete animale. Nu putem îndestul lauda istețimea și munca ce au depus-o pompierii cu această ocaziune. Vin soldații sub comanda dlui Oberleutenant *Benedekfalvi Luby József*, care cu un curagiu vitejesc se aruncă în valuri comandând: **După mine feciori!**

Soldații îl urmează. Oficerul viteaz înaintează cu curagiu. Intră cu soldații în case, din cari scot copii și femeile pe umere ducându-le în carăle de salvare. S'au făcut luntri. Uniți apoi cu pompierii, poliție și cetățeni, cari au dat ajutor cu carăle, au salvat viețile cetățenilor și animalelor amenințați, avutul însă de prin case a fost dus, parte de valuri, parte acoperite de nămol. Ruina și pustiu ce a rămas în urma acestui potop e înfiorător, nu se pot descrie. Jalea și pagubele sunt mari, foarte mari. Se urcă peste 100.000 cor. E ceva înfiorător, să vezi locuitorii plângând, uitându-se la casele și mobilierul pustiit. Dintre funcționarii magistratuali remarcăm munca extraordinară de mare a d-lor: *Steiner Géza* veterinar, dl căpitan orașenesc *Dragomir*, comisarii *Luputean* și *Forray*, apoi d-nii *Inándy* și *Faragó* în calitate de comandanți ai pompierilor voluntari. Dl primar *Octavian Bordan*, la auzul catastrofei și-a întrerupt concediul dela *Abazzia*, și a sosit acasă, pentruca în persoană să facă cercetările de lipsă. Dl subprefect *Issekutz Aurel* însoțit de funcționari înalți comitanțeni au sosit la fața locului.

N'a fost destul cu prăpădul potopului deslăntuit asupra Caransebeșului. El s'a descărcat peste toată împrejurimea. Dela Orșova începând până la Lugoș, apele au pustiit totul. Sate întregi sunt nimicite. Lini ferată Caransebeș—Orșova pe o întindere de sute kilometri a fost dusă cu totul de valuri încât nici urmă nu se mai vede. Cantoanele, gările, telegraful e pustiit total. Trenurile s'au oprit în drum și stau îngropate în bolovani și năsip. Câmpurile cu tot belșugul ce a fost pe ele e nimic, încât nu se mai cunoaște, dacă a fost ceva, cândva. Va trebui o muncă de un an, până când să se repareze calea ferată și să poată circula trenurile. Pagubele se urcă la câteva milioane. Potopuri uriașe s'au descărcat în mai multe părți ale țării. Din părțile Clujului, Bihorului, vin știri îngrozitoare. De asemenea și alte țări au fost lovite de potop. Se zice că toate astea sunt urme de ale stelei cu coadă *Haley*.

Sperăm, că toți oamenii de bine, vor întinde mâna lor de ajutor celor nenorociți! Lipsa e mare. Oamenii snt la culmea desperării!

NOUȚĂȚI.

Rezultatul înscrierilor la școlile de stat. La gimnaziul sup. de stat din Caransebeș s'au înscris până la 6 Sept. în cl. I: 65; II: 54; III: 58; și a IV: 58 elevi. Laolaltă 235. Inscrierile n'au fost încă încheiate din cauza potopului din zilele ultime, din cauza căreia mulți copii n'au putut veni de prin *Almăj* și *Poienile Timișene*. Au venit însă totuși și de aceia, cari câte 3—4 zile, au călătorit pe jos. Așadară Nr. de sus nu e complet. Pe baza pedecilor sus amintite nu s'a putut completa cl: I, III și IV. Inceperea anului școlar deasemenea s'a efectuat în 8 l. c. cu rugăciunea obicinuită în biserică; iar în 9 l. c., s'au început prelegerile. — La școlile civile de fete s'au înscris 106 eleve; la cele de băieți 68. Prelegerile sau început în 6 l. c. — La școlile elementare s'au înscris 288 băieți și 256 fetițe. Prelegerile s'au început deja în 9 l. c., și se țin a. m. și d. am., deoarece autoritățile, nu au îngăduit ca să se țină numai a. m., precum se plănuise.

Calea ferată Iablania-Bozovici. Ministrul de interne a aprobat suma de 400.000 cor., ce „Com. de avere“, a votat-o pentru construirea acestei linii ferate. De asemenea și cauza comunelor, de prin *Almăj*, în această afacere, se va înainta zilele proxime de către prefectura comitatului în. Ministru spre aprobare.

Teatru. De atâția ani, de când trupa dlui *Miklósy G.* urcă bina teatrală în Caransebeș, nu am avut ocaziune, să ascultăm un personal artistic bine ales ca și acum. Futerile artistice atât de partea bărbătească, cât și de cea femeiască, am constatat, că sunt recrutate din cele mai valoroase puteri artistice, atât în partea cântărească, cât și în cea dramatică. Orchestra proprie, deasemenea e bine alcătuită, cu puteri muzicale bune, și publicul de multe ori aplaudă din belșug, prestațiunile ei, cari întrec orice critică. Leul binei, din trupa dlui *Miklósy*, și deastădată e însuși directorul, care abea își face apariția pe bină și e îmțâmpinat cu aplauze de publicul caransebeșan, care — Dumnezeu să ne erte — stă izolat de tot ce e artistic, frumos și plăcut inimii și duce o viață prea călugărească. Ba am văzut de atâtea ori, birturile pline și la urmă bățai, în loc, ca la astfel de ocaziuni să-și delecteze sufletul cercetând teatrul care e o școală în care omul învață atâtea lucruri de folos în viață. Am azistat la mai multe reprezentațiuni, și la dreptul zicând, credeam, că mă aflui în cutare teatru de prima calitate din careva capitală sau mare oraș de provincă. E de prisos a mai aminti numele fiecărui artist separat, ci ne mărginim a zice, că întreaga trupă a dlui *Miklósy* e bine organizată. E un păcat a ședeia acasă nepăsător, când așa o distracție plăcută ne stă la dispoziție și asta de foarte scurtă durată. — **Avizăm prin aceasta pe toți membrii societăților din loc:** „Soc. bărb. de muzică și cant“, etc., că bilete cu prețuri reduse, se pot căpăta la dl *Lazics*. Asta din cauza, ca și cei mai săraci să poată merge la teatru, fără spese însemnate. Programul pe zilele ce vine e următorul: **Joi:** 8 l. c., d. am.: *Obșitașul*, seara: *Postás fiu és a hűga*, **Vineri:** *Kuruzsló*, **Sâmbătă:** *Luxemburg graf*, (mare operetă, pențru a doua oară). **Duminecă,** d. am.: *Nagyenyedi két fiúszfa* (repr. pențru tinerime); seara: *Trenk báró* (mare operetă);

Luni: repr. de zonă; **Mart:** *Botrány* (mare noutate).

Furtunile din zilele trecute au pustiit de nou Banatul care nici acum nu s'a recules pe deplin după potopul din lunie. Știrile ce sosesc asupra noii nenorociri, par a fi cu mult mai serioase ca rândul trecut. În urma ploilor cari au căzut cu nemiluita, *Timișul*, *Bega* și *Cerna* au ieșit din matcă și au inundat câmpiile, cauzând pagube foarte mari. Râul *Cerna* a acoperit *Orșova* complet, distrugând toate casele cari se aflau în lungul liniei ferate pe aproape de gară. Apele *Dunării* încă se umflă mereu arătând o înălțime de 464 centimetri și e destul să urmeze numai câțiva centimetri încă și tot debarcaderul va fi acoperit de apă. *Globulrău* și *Bogoltinul* sunt pustiite cu totul. În *Globulrău* 21, *Bogltin* 46; iar *Krușoveț* 14 case și sumedenie de edificii laterale au fost duse de potop. Multe vieți omenești au fost strânse, multe animale zac și acum înămolite în năsip și petrii.

Asentările: Luni în 5 Sept. n., stradele Caransebeșului erau pline de voinici, doinind, cu muzica după ei — mergeau la asentare. Dintre orașeni s'au recrutat cu totul 25 feciori circa 40%.

Unde-s banii? Ne aducem aminte, că *Țințar* a promis în petecul său de hârtie „V. G.“, că: dacă va fi ales de menajer la „C. de av.“ dl *Sabeu* și nu dl *Bastius*, „din sărăcia lui va dărui 20 cor., pentru gimn. din Brad.“ A trecut de atunci multe săptămâni. Dl *Sabeu* a fost reales; iar noi tot așteptăm să deie semne *Țințarocul*, că se ține de cuvânt și va depune banii promiși pentru gimn, de sus. — Așa se vede, că filoxera a mâncat și portofelul, nu numai nasul dlui redactor. De aceea noi nu-l slăbim, ci dacă îi place mărșălușul de pe masa naționalismului să-i placă să și contribuie, barem cu ce promite. Nu numai să iee, în schimb însă să deie nărozeii seci! Unde-s banii promiși? Afară de ei!

Nenorociri pe calea ferată. Zilele trecute la T.-Slatina, din neabăgare de samă, trenul Nr. 62 a derailat, zdrobindu-se 8 vagoane. Oameni nu au fost vătămați. — Intre *Teregova* și *Armeniș*, trenul de povară Nr. 872, condus de inginerul *Farkas J.*, Martia trecută; era să se ciocnească cu un alt tren, care venea pe neașteptate, trezindu-se cu el deodată față în față. Ingerul și mașinistul au sărit jos, pențru-că nu puteau opri la moment trenul. Personalul dela vagoanele ultime însă n'au avut timp. Au lunecat sub roate, cari a tăiat cu totul 2 muncitori, și au murit pe loc; iar 2 răniți greu, au fost transportați la spitalul din Caransebeș. — În tunelul c. f. dela *Iablania*, au găsit zilele trecute, cadavrul grozav dărăburit a unui muncitor din împregiurime, care până acum a rămas necunoscut.

Publicațiune.

În senzul art. de lege XLIV. § 16 din anul 1883 se aduce la cunoștință publică, că darea de venit a IV. clasă pe anul curent e pus la vedere publică pre 8 zile și se pot vedea de către toți cei interesați.

Karánsebes, 1910. április 5-én.

Puskov,

városi adóhivatal- és pénztári főnök.

Mulți bani pot economiză!!!

On. dame, domni, domnișoare și copii de școală, dacă vor cercetă unicul și marele magazin de haine al domnului

Grünberger S. Géza

de pe strada Principală din Caransebeș (Karánsebes)

(vis-a-vis de biserica romano-catolică).

A sosit deja marfă de prima fabricație, senzațional be efină, precum: haine pentru dame, domni și copii, fine, cele mai bune și mai elegante costume pentru dame: bluze, fuste și costume întregi. Ghete dela cea mai fină calitate și mărime — după dorință. — Pălării, albituri, trusouri pentru dame și bărbați. Orice soi de articli de modă în diferite calități, cu prețurile cele mai convenabile. Toate obiectele din acest magazin să vând pe prețuri numai auzit de efinie. În interesul tuturor este a cercetă și târgui din magazinul meu, unde vor găsi marfă bună, efină cu prețuri fixe!

Școlarii și școlărițele primesc marfa cu un preț foarte convenabil și scăzut. — Numărul Telefonului pentru oraș și jur: 29.

Aviz!

Subscrisul, prin aceasta aduce la cunoștința mult onoratului public, că cu 1 Septembrie a. c. și-a strămutat cancelaria avocațială în casa doamnei Teresia Brancovicu. (Casa din colțul străzii episcopoești, vis-a-vis de „Severineana“, etajul prim).

Dr. George Labonțiu,
advocat.

Prima cassă de păstrare din Caransebeș

acordiază pe case și pământ pe lângă asigurare hipotecară: împrumuturi cu amortizația de la 10 până la 40 de ani sub cele mai favorabile condițiuni.

Deslușiri, îndeosebi ce privesc conversiunea împrumuturilor se pot căpăta de la direcțiunea institutului.

Apa minerală: KRISTÁLY

Reînoește pofta de mâncare. Impedecă stricarea stomacului. Mai mult de 1000 medici o recomandă. Se capătă în orice prăvălie, în restaurantele și cafenelele mai de frunte. Depozit principal la firma Halász Nándor în Caransebeș.

Szt. Lukácsfürdő Kútvállalat R. T.
Budapest (Buda)

Fabrica de țiglă și cărămidă, cu abur a orașului Caransebeș.

Recomandă onoratului public fabricațiunea sa de prima calitate pe lângă cele mai avantajoase prețuri.

Calitate exemplară
= de primul rang =
precum:

cărămidă de mașină, cărămidă pentru zidit preșuită (keramit), pentru boltituri. Țiglă mică de mână, țigle presuite cu mașina, țigle pentru coama caselor, țigle crestate fran-
= ceze și țigle catanizate. =

Modalități de solvire avanta-
= gioase și după invoiala =

Roagă sprijinul on. public
MILINYI RÓBERT,
directorul țiglăriei orașului.

IOAN FARA tinicher (spengler)

Karansebeș (Strada Maria Terezia)

Recomandă magazinul său solid și bogat sortat în toate cele ale tinicheriei.

Cu deosebire recomandă scaldătoarele sale de tinichea cu seau fără încălzire; mai departe primește tot felul de lucruri aparținătoare tinicheriei precum: acoperișuri de case cu pleu, valaie (scocuri) la streșinile caselor, repararea și fărbierea acestora pe lângă prețuri solide și prompte.

Cu oferte totdeauna gata.



Picurii lui Brády pentru stomac

provăzuți cu marca de scutire I. C. Maria de Mariacell, numiți de popor Picuri de Mariacell pentru stomac, timp de 30 de ani s'au adeverit atât de buni, încât sunt indispensabili pentru orice casă. Picurii aceștia au efect neîntrecut la tot felul de stricare a stomacului, ardere de stomac, scaun neregulat, sgârciu de stomac și dureri de cap, vomare, insomnie și gălbănare. — Se poate căpăta la ori care farmacie. 0 sticlă mică 80 fileri, o sticlă mare 1 cor. 40 fileri, 6 sticle 5 coroane 3 sticle duble 4 coroane 50 fileri

Expedează franco farmacistul:

Brády K. farmacie la „Regele Ungariei“. — Wien, I., Fleischmarkt I. Depot 241.

Să fim atenți la marca de scutire P. C. Maria de Mariacell, pachetarea în roșu, și la subscriere după cum se vede în chipul de față.

Ambulatorul pentru bandage a lui POLLITZER

instituțiune publică pentru cei ce pățimesc de surpătură, specialist în bandage, pe seama celor vătămați.

Budapesta, IV., Kossuth Lajos utca 8., felemelet.

Medicul experat al institutului stă la dispoziția oricui fără a pretinde taxe. Nu e nime obligat a solvi vre-o pretenziune pentru consultarea medicală.

Control medical! Prețuri scăzute!
Manipulare specialistă individuală!

Bandage brevetate, deja
dela 5 coroane în sus.

Comandele din provincie, se execută din partea institutului, pe lângă stricta observare medicală, garantându-se totodată cea mai mare discreție.

Articli higienici, calitatea cea mai fină și sterilizată, recomandată de medici. Se poate da încredere deplină. Un tuțet 2—16 coroane.

Tot acolo a apărut acum: „Sănătatea omului“, opul medical, care se ocupă îndeosebi cu suferinții de surpătură dând îndrumări, ca acestea cum au să se folosească pentru și contra. Acest op se trimite oricui în plic închis fără spese, din partea direcțiunii institutului.

Nu numai prețurile ieftine,
ci și bunătatea fabricatului
e dătător de măsură la cumpărarea
unei mașini de cusut.



La
cusut
brodat
cârpit,
escellent
sunt
acomodate

mașinile de cusut Pfaff

corespund celor mai înalte recerințe.
Pentru escelenta perfecțiune a lor să dă și pe garanție.

Vânzarea exclusivă la:

Adalbert BLÄSCHER Karansebes

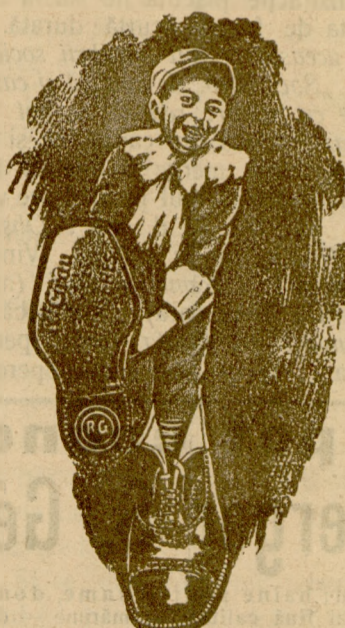
Piața principală Nr. 450 în casa proprie.

Cine dorește a fi foarte bine și cu zel servit acela meargă la R. GRAU și FIUL CARANSEBES

Telefon 47.

păpucar.
(la cizma roșie)

Telefon 47.



Pentru-că numai aici e asortimentul și depositul cel mai mare în ghetete de o eleganță, fason și durabilitate extraordinară.

Să fac după măsură și din pielea cea mai fină, procurată numai din Budapesta și Viena, ghetetele cele mai fine și moderne.

Reparaturi să efeptuesc grabnic și ieftin.

Să tâlpuesc ghetete:

pentru domni cu . . . 2 cor. 60 fil.
„ dame „ . . . 2 „ 20 „